

LIMITED WARRANTY

To the consumer, Guardian Technologies LLC warrants this product to be free of defects in materials or workmanship commencing upon the date of the original purchase. In order to be eligible for this Limited Warranty, an original sales receipt or comparable substitute proof of purchase bearing the date of original purchase is required. Refer to the original product carton or specific product/model page on the Guardian Technologies website for warranty length for your particular model. This warranty applies only to the original purchaser of this product from the original date of purchase. This warranty covers product purchased from authorized distributors only.

This warranty applies to repair or replacement of product found to be defective in materials or workmanship. This warranty does not apply to damage resulting from unusual wear, commercial, abusive, unreasonable use or supplemental damage. This warranty does not cover damage from unauthorized repairs or from any use not in accordance with the instruction manual. Defects that are the result of normal wear and tear will not be considered manufacturing defects under this warranty.

If this product should become defective within the warranty period, we will repair or replace any defective parts free of charge. All warranty repairs must be completed by Guardian Technologies LLC. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights (other rights may vary from state to state in the U.S.A.)

To submit product under warranty the complete machine must be delivered pre-paid to Guardian Technologies LLC. Please include complete information including: the problem, the model number of the product, the day of purchase, and a copy of the original sales receipt along with your name, address, and telephone (email optional). Address returns to the attention of: Customer Service, at the address below. Additional questions or comments can be made toll free to the number listed below.

USA and Canada
Guardian Technologies LLC
26251 Bluestone Blvd.
Euclid, Ohio 44132
1.866.603.5900
www.guardiantechnologies.com

Please go to www.guardiantechnologies.com to register your product. We consider the registration process important to ensuring superior service to our customers, however submitting the warranty registration is optional and does not affect your rights to utilize this warranty according to the conditions stated above.

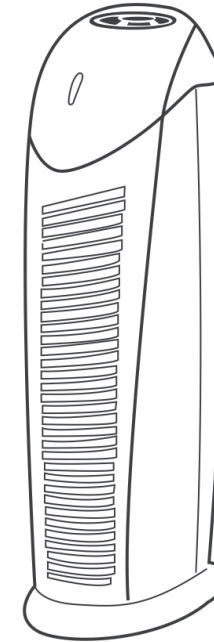
Additional copies of the instruction manual can be obtained by accessing and printing directly from our website or calling customer service.



©2016 Guardian Technologies LLC



USE & CARE INSTRUCTIONS



Air Purifier

Model No. AP2200

3-Year Limited Warranty

Model No. AP2800

5-Year Limited Warranty

Customer Service

1.866.603.5900

www.guardiantechnologies.com

Date Purchased month _____ year _____

English E - 1 French F - 1 Spanish S - 1

Use GENUINE Guardian Technologies replacement parts only.

REV0920

READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

WARNINGS

Failure to comply with the warnings listed below may result in electric shock or serious injury.



This product should be used only in accordance with the specifications outlined in this manual. Usage other than what has been specified here may result in serious injury.

When using electrical appliances, basic precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock and injury to persons, including the following:

- Read all instructions before using appliance.
- **IMPORTANT** - This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug is intended to fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to defeat this safety feature.
- To avoid fire or shock hazard, plug the appliance directly into a 120V AC electrical outlet.
- Keep the cord out of heavy traffic areas. To avoid fire hazard, NEVER put the cord under rugs, near heat registers, radiator, stoves or heaters.
- To protect against electrical hazards, DO NOT immerse in water or other liquids. Do not use near water.
- Extreme caution is necessary when any appliance is used by or near children or people with disabilities and whenever the appliance is left operating unattended.
- Always unplug the air purifier before moving it, opening the grill, changing filters, cleaning or whenever the air purifier is not in use. Be sure to pull by the plug and not the cord.
- NEVER drop or insert any object into any openings.
- DO NOT run cord under carpeting.
- DO NOT cover cord with throw rugs, runners, or similar coverings.
- DO NOT route cord under furniture or appliances. Arrange cord away from traffic area and where it will not be tripped over.
- DO NOT operate any appliance with a damaged cord or plug, if motor fan fails to rotate, after the appliance malfunctions, or if it has been dropped or damaged in any manner. Call Customer Service for assistance.
- Use appliance only for intended household use as described in this manual. Any other use not recommended by the manufacturer may cause fire, electric shock or injury to persons.
- DO NOT use outdoors.
- DO NOT place anything on top of unit.
- NEVER block the air openings, grills/outlets or place on a soft surface such as a bed or sofa, as this could cause the unit to tip over, blocking the air intake or outtake opening.
- DO NOT attempt to repair or adjust any electrical or mechanical functions on this unit. Doing so will void your warranty. The inside of the unit contains no user serviceable parts. All servicing should be performed by qualified personnel only.

- **WARNING:** To reduce the risk of fire or electric shock, do not use this appliance with any solid-state speed control device.



WARNING: Cancer and Reproductive Harm.
For more information go to www.P65Warnings.ca.gov.



This product earned the ENERGY STAR label by meeting strict energy efficiency guidelines set by the U.S. EPA. Room air cleaners have demonstrated the potential for improving air quality and providing health benefits. EPA does not endorse manufacturer claims regarding the degree to which a specific product will produce healthier indoor air. The energy efficiency of this ENERGY STAR certified model is measured based on a ratio between the model's CADR for Smoke and the electrical energy it consumes, or CADR/Watt.

PRODUCT SPECIFICATIONS

MODEL NUMBER SERIES: AP2200

DIMENSIONS: 5.5"L x 9.25"W x 21.5"H

WEIGHT: 8 pounds

INPUT VOLTAGE: 120 V, 60Hz, 50W, 0.5 Amps

REPLACEMENT FILTER: Filter B (FLT4825)

WARRANTY: 3-Year Limited Warranty

MODEL NUMBER SERIES: AP2800

DIMENSIONS: 6.1"L x 9.5"W x 27.25"H

WEIGHT: 10.2 pounds

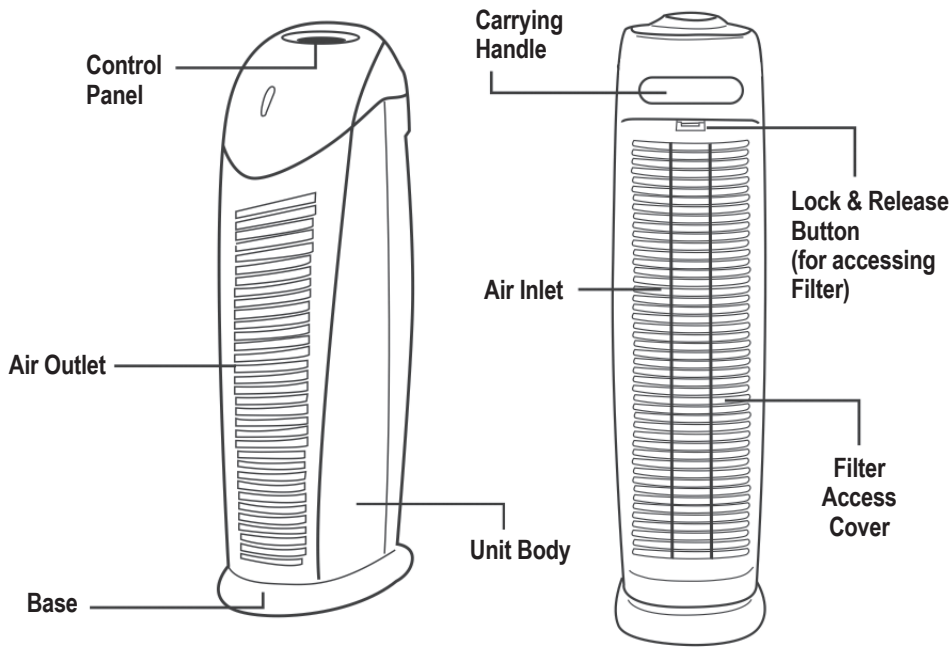
INPUT VOLTAGE: 120 V, 60Hz, 55W, 0.5 Amps

REPLACEMENT FILTER: Filter C (FLT5000)

WARRANTY: 5-Year Limited Warranty

PRODUCT SPECIFICATIONS AND PARTS

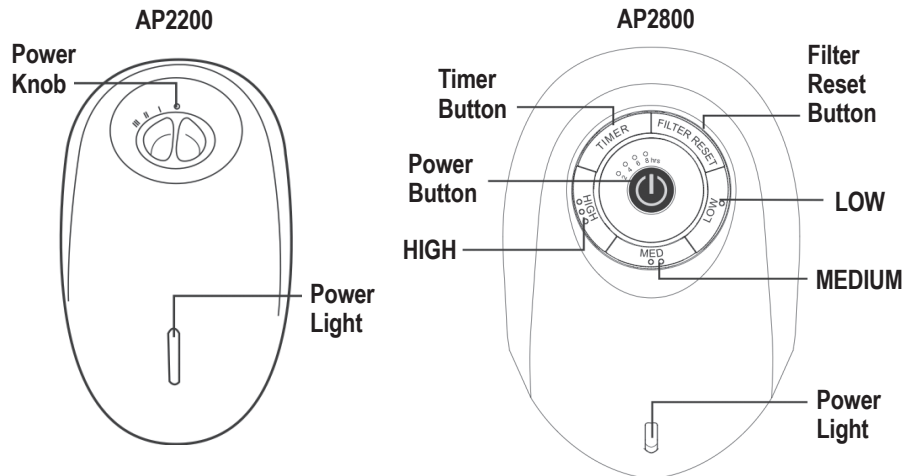
AP2200 & AP2800



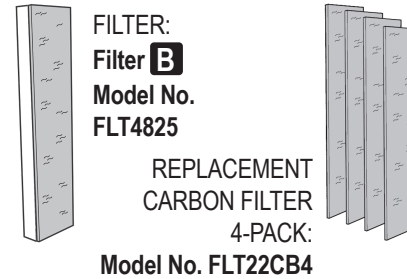
FRONT OF UNIT

BACK OF UNIT

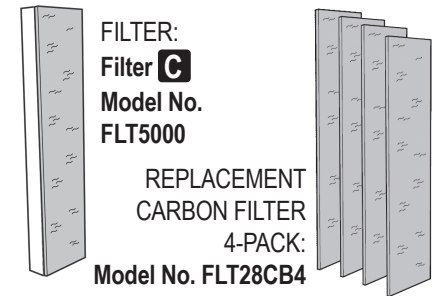
CONTROL PANEL



AP2200 REPLACEMENT PARTS



AP2800 REPLACEMENT PARTS



IMPORTANT: To maintain the performance of the air purifier, use Guardian Technologies GENUINE Replacement Parts only. To Purchase Contact Customer Service

What is CADR?

CADR stands for "Clean Air Delivery Rate," which indicates the volume of filtered air delivered by an air purifier. CADR ratings show the effectiveness of how efficient the air purifier is at capturing fine particles from things like tobacco smoke and plant pollens from the room.

Clean Air Delivery Rate

From air cleaner to air cleaner, compare the CADR numbers. First look at suggested room size. Then refer to the Clean Air Delivery Rate (CADR) numbers. The higher the number, the faster the unit filters the air.

Refer to website for individual model CADR numbers.

AIR PURIFIER

Improve your indoor air quality with your new Guardian Technologies® Air Purifier. Multiple levels of cleaning include a combination filter that captures allergens, and Charcoal filter to remove odors.

Pre-Filter / Charcoal Layer - Captures initial dust and allergen particles.

Filter - Reduces dust and allergens.

OPERATING INSTRUCTIONS

BEFORE OPERATING THE AIR PURIFIER:

- Carefully remove your air purifier from box and bag.
- Select a firm, level and at location for the air purifier .
 - For proper air flow, locate the unit at least 1 foot from any wall or furniture.
 - Make sure none of the grills are blocked.
- Plug the power cord into a 120V AC outlet.

IMPORTANT: When moving the air purifier, always lift unit by the carrying handle located on back.

OPERATING THE AIR PURIFIER AP2200:

1. Turn the air purifier ON by rotating POWER KNOB clockwise.
2. Upon turning the air purifier ON, the power indicator will be lit and the unit will be in LOW mode (I).
3. Rotate the POWER KNOB clockwise to set the air purifier to MEDIUM (II) or High mode (III).
4. To turn the unit OFF, rotate the POWER KNOB counter-clockwise to OFF mode (•).

OPERATING THE AIR PURIFIER - AP2800 SERIES:

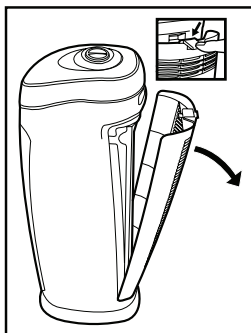
1. Select the POWER button on the control panel to turn unit ON. Power light will illuminate when running.
2. Select FAN SPEED by pressing either low, medium or high control button.
NOTE: The higher the speed the faster the air is circulated through the unit.
3. Optional TIMER button can be selected. Unit can be set to turn OFF after 2, 4, 6 or 8 hours by pressing the TIMER button and selecting the preferred hours when lit.
4. FILTER RESET - see below - FILTER REPLACEMENT.
5. SOUND ON/OFF: This unit has been designed to provide audio feedback when the buttons are pressed. You will hear a 'beep' each time you select a control button. If you prefer to disable this feature, hold down BOTH the HIGH and MEDIUM setting buttons at the same time.
NOTE: The unit sound will reset if unplugged.

FILTER REPLACEMENT

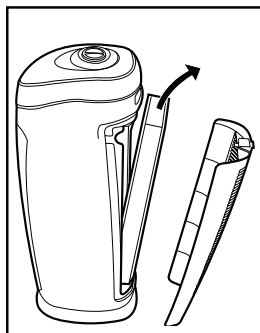
CHANGE FILTER INDICATOR

The green power light on the air cleaner will turn red and flash continuously indicating that it is time to replace the filter. Replace the filter according to the directions then press the filter reset button and hold for 5 seconds to restart the system. The light will turn back to green. Depending on usage, filter will last approximately 6 months.

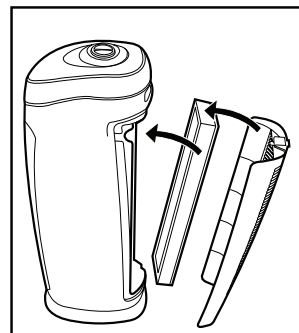
REPLACE FILTER



1. Turn off and unplug the unit. Press the Lock & Release Button and remove the Rear Cover from the unit.



2. Remove the used Combination Filter.



3. Insert new Combination Filter into the unit. Consult the arrow on the filter for correct installation direction.

4. Reattach the Rear Cover of the unit and securely latch into place.
5. Push and hold filter reset button for 5 seconds to reset Filter Change Indicator.

CLEANING & MAINTAINING COMBINATION FILTER

The air purifier should be cleaned at least once every month and the outer Pre-/Charcoal Filter attached to the Filter should be cleaned every month. More frequent cleaning may be required depending on environmental conditions.

AIR PURIFIER

Use a clean, dry, soft cloth to wipe the external surface of the unit.

PRE-/CHARCOAL FILTER

Clean with the brush attachment of your vacuum cleaner. This will remove lint and dirt.

FILTER

Remove the Combination Filter from the back of the unit. Remove the Pre-/Charcoal Filter to expose the Filter. When the Filter turns from white to grey or black it should be replaced with a new one. If the Filter is still white, it does NOT need to be replaced.

IMPORTANT: Use only genuine Guardian Technologies replacement parts to maintain product performance. DO NOT try to wash and re-use the Combination Filter. Please contact Customer Service or visit us at www.guardiantechnologies.com to purchase a replacement filter.

NOTE: The Combination Filter is one filter system. The multiple layers include: Pre-/Charcoal Filter and the Filter.

NOTE: Do NOT stick any foreign objects or your fingers inside of the unit.

CAUTION: Do NOT use gasoline, benzene, thinner, harsh cleaners, etc. on and/or in the unit while cleaning as they will damage the product.

NEVER use alcohol or other solvents.

TROUBLESHOOTING GUIDE

PROBLEM	SOLUTION
Unit does not operate.	Check that the unit is plugged in. Check that filter is in place. Confirm that filter is Genuine Replacement Filter Call Customer Service.
Unit shuts off unexpectedly.	Check that unit is plugged into a working electrical outlet. Check that filter is firmly in place. Check that the Rear Cover is latched firmly in place. Call Customer Service.
No air circulating from unit.	Unplug unit. Check Pre-/Carbon and filters. Clean Pre-/Carbon Filter if necessary. Replace filter if necessary.
Increase in noise level.	Make sure the filters are clean. Replace if necessary.

GARANTIE LIMITÉE

Guardian Technologies LLC garantit au consommateur que cet appareil est exempt de défauts matériels ou de fabrication, à partir de la date d'achat originale. Afin d'être admissible à cette Garantie limitée, un reçu de vente original ou une autre preuve d'achat substitut comparable portant la date de l'achat original est requis. Consultez la boîte de produit originale ou la page du produit/modèle spécifique sur le site Web de Guardian Technologies pour la période de garantie concernant votre modèle en particulier. Cette garantie s'applique seulement à l'acheteur original de ce produit à partir de la date d'achat originale. Cette garantie couvre un appareil acheté uniquement auprès de distributeurs agréés.

Cette garantie s'applique à la réparation ou au remplacement du produit trouvé défectueux au niveau des matériaux ou de la fabrication. Cette garantie ne s'applique pas aux dommages découlant d'une usure inhabituelle, d'une utilisation commerciale, abusive ou déraisonnable ou de dommages additionnels. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par des réparations non autorisées ou de toute utilisation non conforme avec le manuel des instructions. Les défaillances découlant d'une usure normale ne seront pas considérées des défauts de fabrication selon la présente garantie.

Si cet appareil s'avère défectueux pendant la période de garantie, nous réparerons ou remplacerons gratuitement toutes les pièces défectueuses. Toute réparation couverte par la présente garantie doit être effectuée par Guardian Technologies LLC. La présente garantie vous donne certains droits juridiques. Vous pouvez également bénéficier d'autres droits (les droits peuvent varier d'un État à l'autre aux États-Unis).

Pour faire valoir la présente garantie, l'appareil complet doit être envoyé en port payé à Guardian Technologies LLC. Veuillez inclure les renseignements complets, y compris : la nature du problème, le numéro de modèle, la date d'achat, et incluez vos nom, adresse et numéro de téléphone (courriel facultatif) ainsi qu'une copie du reçu de vente original. Retournez l'appareil à l'attention de : Customer Service, et à l'adresse indiquée ci-après. Adressez vos questions ou vos commentaires au numéro sans frais indiqué ci-après.

États-Unis et Canada
Guardian Technologies LLC
26251 Bluestone Blvd.
Euclid, Ohio 44132
1 866 603-5900
www.guardiantechnologies.com

Veuillez vous rendre à www.guardiantechnologies.com pour enregistrer votre produit. Nous considérons le processus d'enregistrement comme important afin d'assurer un service supérieur à notre clientèle. Cependant, l'envoi de cette carte de garantie est facultatif et n'affectera en rien vos droits de faire valoir cette garantie en accord avec les conditions susmentionnées.

Des copies supplémentaires de ce manuel d'utilisation peuvent être obtenues sur notre site Internet puis imprimées, ou en appelant le service à la clientèle.

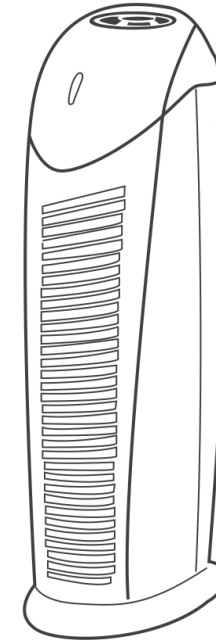


Guardian Technologies LLC
26251 Bluestone Blvd. • Euclid, OH 44132
1.866.603.5900 • www.guardiantechnologies.com

©2016 Guardian Technologies LLC



UTILISATION ET INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN



Purificateur D'Air

Modèle n° AP2200

Garantie limitée de un (3) an

Modèle n° AP2800

Garantie limitée de un (5) an

Service à la clientèle :

1.866.603.5900

www.guardiantechnologies.com

Date d'achat mois _____ année _____

Anglais E - 1 Français F - 1 Espagnol S - 1

Utilisez uniquement des pièces de rechange **ORIGNALES** de Guardian Technologies.

REV0920

LIRE ET CONSERVER CES INSTRUCTIONS AVERTISSEMENTS

Le non-respect des avertissements mentionnés ci-dessous peut provoquer une décharge électrique ou des blessures graves.



Ce produit doit être utilisé en conformité avec les directives indiquées dans le présent manuel. De graves blessures peuvent résulter d'un usage du produit autre que celui indiqué dans le présent manuel.

Lorsque vous utilisez un appareil électrique, vous devez toujours respecter certaines consignes élémentaires de sécurité afin de réduire le risque de feu, de choc électrique et de blessure, dont les suivantes.

- Lisez toutes les instructions avant d'utiliser cet appareil.
- **IMPORTANT** - Cet appareil d'éclairage portable est équipé d'une fiche polarisée (une tige de la fiche est plus large que l'autre) pour réduire le risque de choc électrique. Cette fiche s'installe d'une seule façon dans la prise de courant. Si la fiche ne s'insère pas entièrement dans la prise, insérez-la dans l'autre sens. Si elle ne s'insère toujours pas, contactez un électricien agréé. Ne jamais utiliser de rallonge électrique à moins que la fiche s'insère entièrement. Ne modifiez pas la fiche.
- Pour éviter tout risque d'incendie ou de choc électrique, branchez l'appareil directement dans une prise électrique de 120 V c.a.
- Gardez le cordon d'alimentation à l'écart des zones de passage. Pour éviter tout risque d'incendie, ne faites JAMAIS passer le cordon d'alimentation sous un tapis ou à côté de grilles de chauffage, de radiateurs, d'appareils de chauffage ou de cuisinières.
- Pour protéger contre tout risque de choc électrique, NE plongez PAS l'appareil dans l'eau ou dans un liquide quelconque. N'utilisez pas cet appareil à proximité de l'eau.
- Il faut faire preuve d'une extrême prudence lors de l'utilisation d'un appareil par les enfants ou des personnes handicapées, ou à proximité de ces derniers, et lorsqu'on laisse l'appareil en fonctionnement sans surveillance.
- Débranchez toujours le purificateur d'air avant de le déplacer, d'ouvrir la grille de protection, de changer les filtres ou lorsqu'il n'est pas utilisé. Assurez-vous de débrancher l'appareil en tirant sur la prise et non sur le cordon.
- Ne laissez JAMAIS tomber et n'insérez JAMAIS d'objets dans tout orifice de l'appareil.
- Ne faites pas passer le cordon électrique sous la moquette.
- Ne recouvrez pas le cordon électrique avec des carpettes, des tapis d'escalier ou tout autre revêtement similaire.
- Ne faites pas passer le cordon électrique sous les meubles ni les appareils électroménagers. Disposez le cordon électrique à l'écart de la zone de passage et où personne ne risque de trébucher dessus.
- N'utilisez JAMAIS un appareil dont le cordon d'alimentation ou la fiche est endommagé, dont le moteur du ventilateur ne tourne plus, à la suite d'une défaillance ou d'une panne, ou qui est tombé ou est endommagé de quelque manière que ce soit. Veuillez communiquer avec le service à la clientèle au 1.866.603.5900 pour obtenir de l'aide.
- N'utilisez l'appareil que conformément à son utilisation prévue et décrite dans le présent manuel. Toute utilisation autre que celles recommandées par le fabricant risque de provoquer un incendie, un choc électrique ou des blessures.
- N'utilisez PAS cet appareil à l'extérieur.
- N'obstruez JAMAIS les sorties d'air, les grilles de protection ou les prises de l'appareil. Ne placez JAMAIS l'appareil sur une surface molle, telle qu'un lit ou un canapé, car cela risque de faire tomber l'appareil, obstruant la sortie ou l'entrée d'air.

- N'essayez PAS de réparer ou de régler toute fonction électrique ou mécanique de cet appareil. Agir ainsi annulera la garantie. L'intérieur de cet appareil ne contient aucune pièce remplaçable. Toute réparation doit être faite uniquement par un professionnel qualifié.
- NE METTEZ rien sur l'appareil.
- Les enfants ne peuvent pas identifier les risques liés à l'utilisation des appareils électriques. Pour cette raison, surveillez toujours les enfants lorsqu'ils sont à proximité du purificateur d'air.
- **AVERTISSEMENT:** Pour réduire le risque d'incendie ou de choc électrique ne pas utiliser ce appareil avec un dispositif de commande de la vitesse à semi-conducteurs quel qu'il soit.



WARNING: Cancer et effet nocif sur la reproduction.
www.P65Warnings.ca.gov



Le label ENERGY STAR a été attribué à ce produit pour avoir satisfait les normes d'efficacité énergétique strictes établies par l'agence américaine de protection de l'environnement (EPA). Les purificateurs d'air ambiant ont démontré qu'ils pouvaient améliorer la qualité de l'air et avoir des effets bénéfiques sur la santé. L'agence américaine de protection de l'environnement n'appuie pas les déclarations des fabricants concernant la mesure dans laquelle un produit spécifique produira un air intérieur plus sain. L'efficacité énergétique de ce modèle répondant aux exigences qui lui permettent de porter le symbole ENERGY STAR est mesurée selon le rapport entre le débit d'air purifié (Clean Air Delivery Rate ou CADR) du modèle pour la fumée et l'énergie électrique qu'il consomme, ou CADR/watts.

SPÉCIFICATIONS DU PRODUIT

NUMÉRO DE MODÈLE DE SÉRIE: AP2200

DIMENSIONS: 9,25po larg x 5,5po diam x 21,5 po haut

POIDS: 3.6 kg (8 lb)

TENSION D'ENTRÉE: 120 V, 60Hz, 50W, 0.5 Amps

FILTRE DE REMPLACEMENT: Filtre B (FLT4825)

GARANTIE: Garantie limitée de trois (3) ans

NUMÉRO DE MODÈLE DE SÉRIE: AP2800

DIMENSIONS: 6,1po larg x 9,5po diam x 27,25 po haut

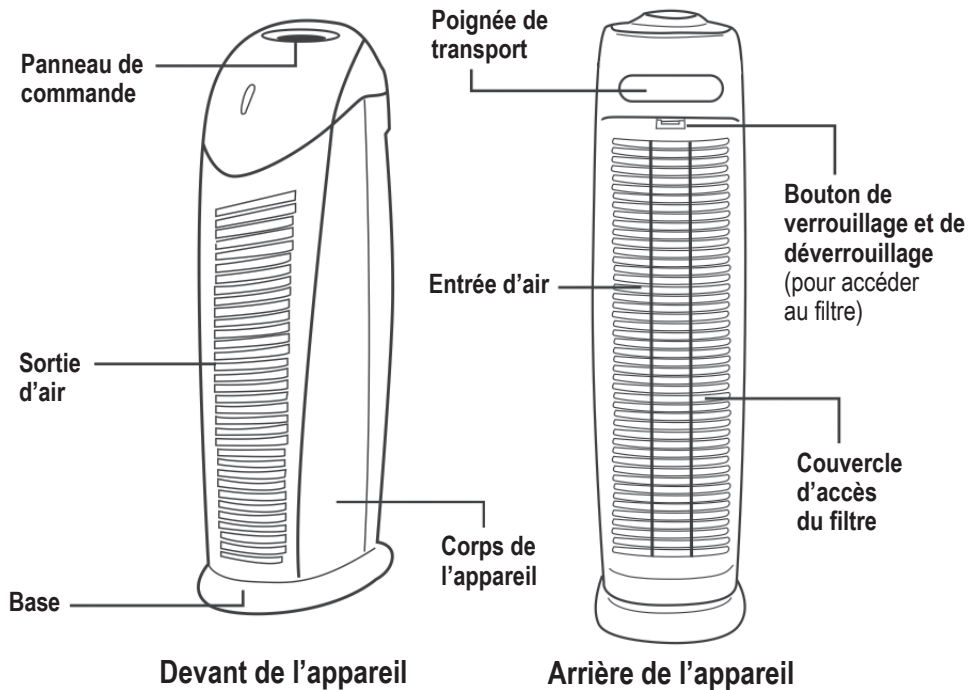
POIDS: 4.62 kg (10.2 lb)

TENSION D'ENTRÉE: 120 V, 60Hz, 55W, 0.5 Amps

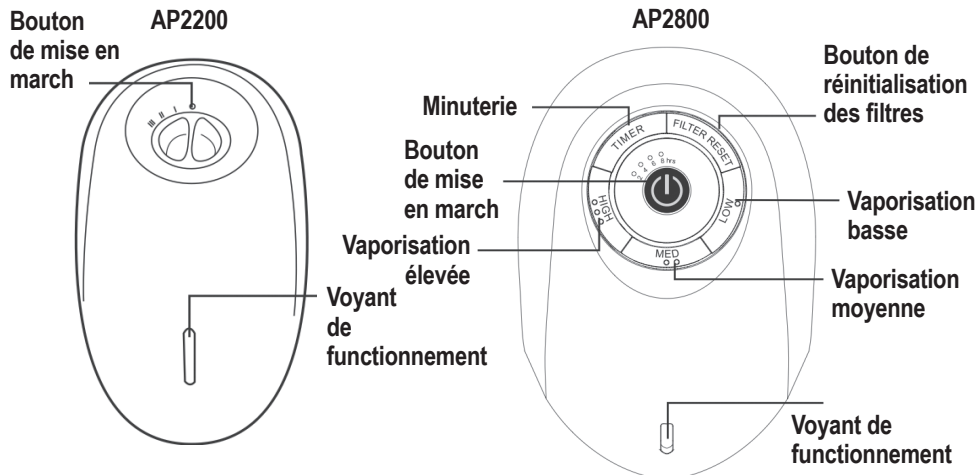
FILTRE DE REMPLACEMENT: Filtre B (FLT5000)

GARANTIE: Garantie limitée de trois (5) ans

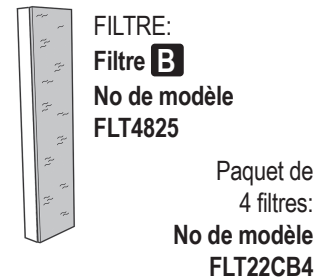
SPÉCIFICATIONS DU PRODUIT ET PIÈCES AP2200 & AP2800



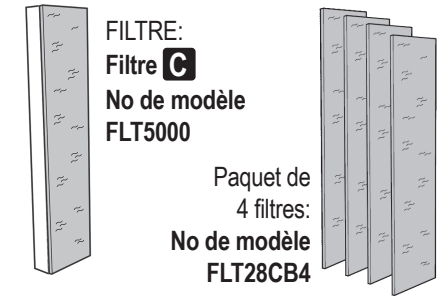
PANNEAU DE COMMANDE



AP2200 PIÈCES DE RECHANGE



AP2800 PIÈCES DE RECHANGE



Utilisez uniquement des pièces de rechange ORIGINALES de Guardian Technologies.

Qu'est-ce que le CADR?

CADR est l'acronyme de Clean Air Delivery Rate, soit le volume d'air filtré produit par un purificateur d'air. Le classement CADR indique l'efficacité d'un purificateur d'air dans sa filtration des particules fines, telles que la fumée de tabac et les pollens de plantes, dans une pièce.

Débit d'air pur

Comparez les performances des différents purificateurs d'air à l'aide du CADR. Premièrement, repérez la superficie de la pièce suggérée. Puis, consultez les données CADR. Plus la valeur est élevée, plus l'appareil filtre rapidement l'air.

Reportez-vous au site Web pour chaque modèle de numéros CADR

Purificateur D'Air

Améliorez la qualité de l'air intérieur grâce à votre nouveau système de purification d'air. Les multiples niveaux de purification incluent l'action conjointe du filtre pour retenir les allergènes et du filtre à charbon pour éliminer les odeurs.

Préfiltre / Filtre À Charbon - Retient les particules de poussière et d'allergènes initiales.

Filtre - Réduit la poussière et les allergènes

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

AVANT D'UTILISER LE PURIFICATEUR D'AIR:

- Retirer avec précaution le purificateur d'air et la combinaison de filtres de la boîte et du sac de protection.
- Choisissez une surface dure, plane et de niveau pour y poser l'appareil.
 - Pour un bon écoulement de l'air, placez l'appareil à au moins 30 cm (1 pied) de tout mur et de tout meuble.
 - Vérifiez qu'aucune des grilles de protection n'est obstruée.
- Branchez le cordon d'alimentation dans une prise de courant standard de 120V c.a.

IMPORTANT: Lors du transport de l'appareil, soulevez-le toujours à l'aide de la poignée située à l'arrière.

FONCTIONNEMENT DU PURIFICATEUR D'AIR - AP2200:

1. Pour faire fonctionner le purificateur, tournez le bouton de mise en marche dans le sens des aiguilles d'une montre.
2. Une fois en marche, le voyant de mise sous tension s'allume et l'appareil est sur le mode LOW (faible) (I).
3. Tournez le bouton de mise en marche dans le sens des aiguilles d'une montre afin de régler le purificateur sur le mode MEDIUM (moyen) (II).
4. Tournez le bouton de mise en marche dans le sens des aiguilles d'une montre afin de régler le purificateur sur le mode HIGH (fort) (III).
5. Pour éteindre l'appareil, tournez le bouton de mise en marche dans le sens contraire des aiguilles d'une montre jusqu'au mode OFF (arrêt) (•).

FONCTIONNEMENT DU PURIFICATEUR D'AIR - AP2800:

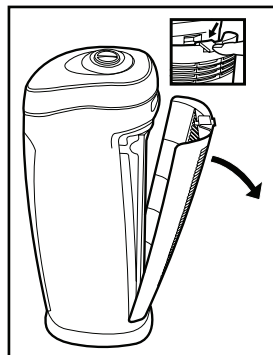
1. Sélectionnez le bouton de **MISE EN MARCHÉ** sur le panneau de commande pour activer l'appareil. Le voyant de fonctionnement s'allume.
2. Sélectionnez la **VITESSE DU VENTILATEUR** en appuyant sur le bouton de vitesse basse, moyenne ou élevée.
REMARQUE : Plus la vitesse est élevée, plus l'air circule vite dans l'appareil.
3. La **MINUTERIE** optionnelle peut être sélectionnée. L'appareil peut être réglé pour s'éteindre après 2, 4, 6 ou 8 heures en appuyant sur le bouton de la MINUTERIE et en sélectionnant l'heure voulue lorsqu'elle s'illumine.
4. **RÉINITIALISATION DES FILTRES** – voir page F-6, INSTALLER ET RETIRER LE FILTRE.
5. **SIGNAL SONORE ACTIVÉ/DÉSACTIVÉ**: l'appareil est conçu pour émettre un signal sonore lorsque vous appuyez sur les boutons. Vous entendrez un « bip » chaque fois que vous sélectionnez un bouton de réglage. Si vous préférez désactiver cette fonction, appuyez sur les DEUX boutons de réglage ÉLEVÉE et MOYENNE en même temps.
REMARQUE : le signal sonore de l'appareil est réinitialisé lorsque l'appareil est débranché.

REEMPLACEMENT DU FILTRE

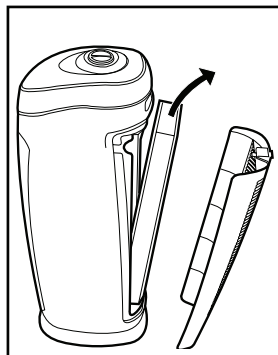
INDICATEUR DE REMPLACEMENT DE FILTRE

L'indicateur marche/arrêt du système, normalement vert, passe au rouge et clignote en continu pour indiquer qu'il est temps de remplacer le filtre. Remplacez le filtre en suivant les instructions puis appuyez sur le bouton activer/désactiver pendant 5 secondes pour réinitialiser le système. L'indicateur marche/arrêt repasse au vert. Selon l'utilisation, la durée de vie du filtre est d'environ 6 mois.

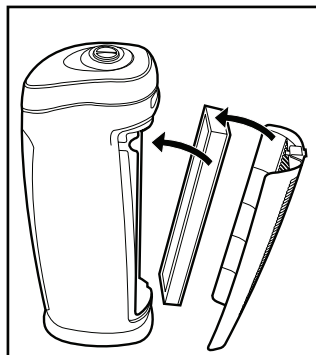
REPLACER LE FILTRE



1. Éteignez et débranchez l'appareil. Appuyez sur le bouton de verrouillage/déverrouillage et retirez le couvercle à l'arrière de l'appareil.



2. Retirez la combinaison de filtres usagée.
5. Reattachez le couvercle arrière de l'appareil et verrouillez-le bien en place.



3. Insérez la nouvelle combinaison de filtres dans le système. Suivez la direction de la flèche sur le filtre afin de l'insérer correctement.

6. Appuyez sur le bouton activer/désactiver pendant 5 secondes pour réinitialiser l'indicateur de remplacement de filtre.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN DE LA COMBINAISON DE FILTRES

Le purificateur d'air doit être nettoyé au moins une fois par mois ainsi que le préfiltre externe attaché à la combinaison de filtres. Un nettoyage plus fréquent peut être nécessaire suivant l'usage et le milieu.

Purificateur d'air

Utilisez un chiffon propre, sec et doux pour essuyer la surface extérieure de l'appareil.

Préfiltre /filtre au charbon

Nettoyez-le avec la brosse de votre aspirateur. Cela permettra de retirer les peluches et la saleté.

Filtre

Retirez la combinaison de filtres de l'arrière de l'appareil. Retirez la combinaison préfiltre/filtre au charbon afin de pouvoir accéder au filtre. Lorsque le filtre passe de blanc à gris ou même noir, il doit être remplacé. Si le filtre est encore blanc, il n'a PAS besoin d'être remplacé.

IMPORTANT: Pour maintenir la garantie et la performance du purificateur d'air, n'utilisez que des pièces authentiques de Guardian Technologies de rechange. Ne lavez PAS et ne réutilisez PAS la combinaison de filtres. Veuillez communiquer avec le service à la clientèle ou visitez notre site à www.guardiantechnologies.com pour acheter un filtre de rechange.

Remarque: La combinaison de filtres comprend le filtre HEPA, le filtre au charbon.

Remarque: N'enfoncez PAS d'objets, ni vos doigts, à l'intérieur de l'appareil.

Avertissement: N'utilisez PAS d'essence, de benzine, de diluant ou de nettoyants puissants (entre autres) pour nettoyer la surface intérieure ou l'extérieur de l'appareil, car cela risque de l'endommager. N'utilisez JAMAIS d'alcool ni d'autres dissolvants.

GUIDE DE DÉPANNAGE

PROBLÈME	SOLUTION
L'appareil ne fonctionne pas.	Vérifiez que l'appareil est branché. Vérifiez que le filtre est bien en place. Confirmez que le filtre de rechange est un filtre authentique la clientèle.
L'appareil s'éteint intempestivement	Vérifiez que l'appareil est branché à une prise de courant fonctionnelle. Vérifiez que le filtre est bien en place. Vérifiez que le couvercle arrière est bien verrouillé. Veuillez communiquer avec le service à la clientèle.
Il n'y pas de circulation d'air.	Débranchez l'appareil. Vérifiez le préfiltre au charbon et le filtre. Nettoyez le préfiltre au charbon au besoin. Remplacez le filtre au besoin.
Augmentation du niveau de bruit.	Assurez-vous que les filtres sont propres. Remplacez-les au besoin.

GARANTÍA LIMITADA

Para el consumidor, Guardian Technologies LLC garantiza que este producto se encuentra libre de defectos de materiales o mano de obra a partir de la fecha de compra original. Para poder ser elegible para esta Garantía limitada, se requiere presentar el recibo original de la venta o un comprobante de compra sustituto comparable que lleve la fecha de la compra original. Consulte la caja original del producto o la página del producto/modelo específico en el sitio web de Guardian Technologies para consultar la duración de la garantía de su modelo en particular. Esta garantía aplica solamente para el comprador original de este producto, a partir de la fecha original de compra. Esta garantía cubre únicamente los productos comprados a distribuidores autorizados.

Esta garantía aplica para reparaciones o reemplazos de productos con defectos en el material o en la mano de obra. Esta garantía no aplica para los daños que se deriven del desgaste inusual; el uso comercial, abusivo, irrazonable, o daños suplementarios. Esta garantía no cubre los daños que se deriven de reparaciones no autorizadas, o de algún uso que no esté de acuerdo con este manual de instrucciones. Los defectos que se deriven del uso y desgaste normales no se considerarán defectos de fábrica bajo esta garantía.

Si durante el período de garantía se detecta que el producto está defectuoso, repararemos o reemplazaremos las piezas defectuosas sin ningún costo. Guardian Technologies LLC deberá realizar todas las reparaciones de garantía. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y usted pudiera tener otros derechos adicionales (los cuales varían en cada estado de los EE.UU.)

Para presentar un producto para garantía, la máquina completa se debe enviar, con el envío pagado con anterioridad, a Guardian Technologies LLC. El envío debe contener la información completa, que incluye: el problema, el número de modelo del producto, el día de la compra y una copia del recibo de compra original, junto con su nombre, dirección y teléfono (correo electrónico opcional). Envíe el producto para devolución a: Servicio al cliente, a la siguiente dirección. Si tiene alguna pregunta o comentario, puede llamar a la línea telefónica gratuita indicada más adelante.

EE.UU. y Canadá
Guardian Technologies LLC
26251 Bluestone Blvd.
Euclid, Ohio 44132
1.866.603.5900
www.guardiantechnologies.com

Visite www.guardiantechnologies.com para registrar su producto. Consideramos que el proceso de registro es importante para garantizar un servicio superior a nuestros clientes; sin embargo, el envío de la tarjeta de garantía es opcional y no afecta sus derechos para utilizar la garantía de acuerdo a las condiciones estipuladas anteriormente.

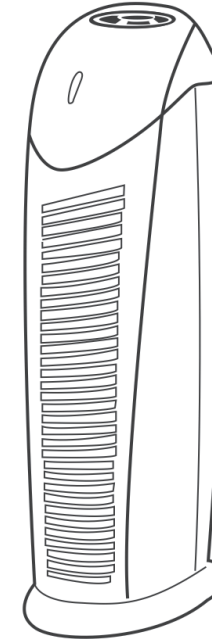
Se pueden obtener copias adicionales accesándolas e imprimiéndolas directamente en nuestro sitio web o llamando al departamento de servicio al cliente.

Guardian Technologies LLC
26251 Bluestone Blvd. • Euclid, OH 44132
1.866.603.5900 • www.guardiantechnologies.com

©2016 Guardian Technologies LLC



INSTRUCCIONES DE USO Y CUIDADO



Purificador de aire

NÚMERO DE MODELO: AP2200

Garantía limitada por 3 año

NÚMERO DE MODELO: AP8200

Garantía limitada por 5 año

Departamento Deservicio

1.866.603.5900

www.guardiantechnologies.com

Fecha de compra mes _____ año _____

Inglés E - 1 Francés F - 1 Español S - 1

Utilice únicamente piezas de repuesto GENUINAS de Guardian Technologies.

REV0920

LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES ADVERTENCIAS

El no cumplir las advertencias que se enumeran a continuación puede provocar un choque eléctrico o lesiones severas.



Debe usarse este producto sólo de acuerdo a las especificaciones descritas en este manual. Usarlo de una manera diferente a lo indicado puede ocasionar lesiones severas.

Al usar un electrodoméstico, debe seguir siempre ciertas precauciones básicas para disminuir el riesgo de incendio, choque eléctrico y lesiones personales, las cuales incluyen todo lo siguiente:

- Antes de usar el electrodoméstico, lea todas las instrucciones.
- **IMPORTANTE** - Como una característica adicional, esta luminara portátil tiene una clavija polarizada (una hoja es más ancha que la otra) con el fin de reducir el riesgo de choque eléctrico. Esta clavija encajará en un tomacorriente polarizado de una manera solamente. Si la clavija no encaja bien en el tomacorriente, invierta la clavija. Si aún así no encaja, póngase en contacto con un electricista calificados. Nunca use una extensión eléctrica a menos que la clavija pueda insertarse por completo. No modifique la clavija.
- Para evitar un incendio o choque eléctrico, conecte directamente el aparato a un tomacorriente de 120 V de corriente CA.
- Mantenga el cordón eléctrico alejado de las áreas de gran tránsito peatonal. Para evitar el riesgo de incendio, NUNCA ponga el cordón eléctrico debajo de las alfombras, ni cerca de rejillas de calefacción, radiadores, estufas ni calentadores.
- Para evitar los riesgos eléctricos, NO sumerja este aparato en agua o en otros líquidos. No use este aparato cerca del agua.
- Es necesario tener extrema precaución al utilizar cualquier aparato cerca de niños o personas discapacitadas, y siempre que el aparato se deje funcionando sin atención.
- Desconecte siempre el purificador de aire antes de moverlo, abrir la rejilla, cambiar los filtros, antes de limpiarlo o cuando no lo use. Asegúrese de desconectarlo tomándolo del enchufe, no del cordón eléctrico.
- NUNCA deje caer ni inserte un objeto en cualquier abertura.
- No pase el cordón eléctrico por debajo de la alfombra.
- No cubra el cordón eléctrico con tapetes, plásticos protectores para alfombrado o cubiertas similares.
- No pase el cordón eléctrico por debajo de los muebles o aparatos electrodomésticos. Mantenga el cordón eléctrico alejado de las áreas de gran tránsito peatonal y de los lugares en que pueda provocar tropezones.
- NO utilice ningún aparato cuyo cordón eléctrico o clavija estén dañados, si el motor del ventilador no gira, si el aparato no funciona correctamente o si se ha caído o dañado de alguna forma. Si necesita ayuda, llame al departamento de servicio al cliente.
- Use este aparato únicamente para el uso doméstico previsto, como se describe en este manual. Cualquier otro tipo de uso no recomendado por el fabricante podría provocar un incendio, choque eléctrico o lesiones personales.
- No se debe utilizar en exteriores.
- NUNCA bloquee las aberturas para el aire, las rejillas/salidas del aparato, ni coloque el producto sobre una superficie suave, como una cama o sofá, ya que esto podría provocar que el aparato se vuelque, se bloquee la abertura de entrada o la salida del aire.

- No intente reparar o ajustar un funcionamiento eléctrico o mecánico incorrecto de esta unidad. El hacerlo anulará la garantía. El interior del aparato no contiene piezas que requieren mantenimiento. Todas las labores de servicio y mantenimiento deben ser realizadas sólo por personal calificado.
- NO coloque ningún objeto en la parte superior de la unidad.
- Los niños no pueden percatarse de los riesgos asociados con el uso de aparatos electrodomésticos. Por este motivo siempre debe vigilar a los niños cuando se encuentren cerca del purificador de aire.
- **ADVERTENCIA:** Para disminuir el riesgo de incendio o choque eléctrico, no utilice este aparato con ningún dispositivo de control de velocidad de estado sólido.



ADVERTENCIA: Cáncer o daño reproductivo.
Para mayor información, visite www.P65Warnings.ca.gov.



Este producto obtuvo la certificación ENERGY STAR mediante el cumplimiento de estrictas normas de ahorro de energía establecidas por la Agencia de Protección Ambiental (EPA, por su sigla en inglés) de los Estados Unidos. Los purificadores de aire para habitaciones han demostrado tener potencial para mejorar la calidad del aire y brindar beneficios para la salud. La EPA de los Estados Unidos no respalda las afirmaciones hechas por cualquier fabricante sobre la obtención de una calidad de aire en interiores más saludable debido al uso de un determinado producto. La eficiencia energética de este modelo con la certificación ENERGY STAR se mide con base en la proporción del promedio de emisión de aire puro (CADR, por su sigla en inglés) del modelo para el humo y la energía eléctrica que consume, o CADR/vatio.

SPÉCIFICATIONS DU PRODUIT ET PIÈCES

NUMERO DE MODELO: AP2200

DIMENSIONES: 23.4cm de ancho x 13.9cm de profundidad x 54.6cm de alto

PESO: 8 libras

SUMINISTRO ELÉCTRICO: 120 V, 60Hz, 50W

FILTRO DE REPUESTO: Filtro B (FLT4825)

GARANTÍA: Garantía limitada por 3 años

NUMERO DE MODELO: AP2800

DIMENSIONES: 6.1 de ancho x 9.5 de profundidad x 27.25 de alto

PESO: 10.55 libras

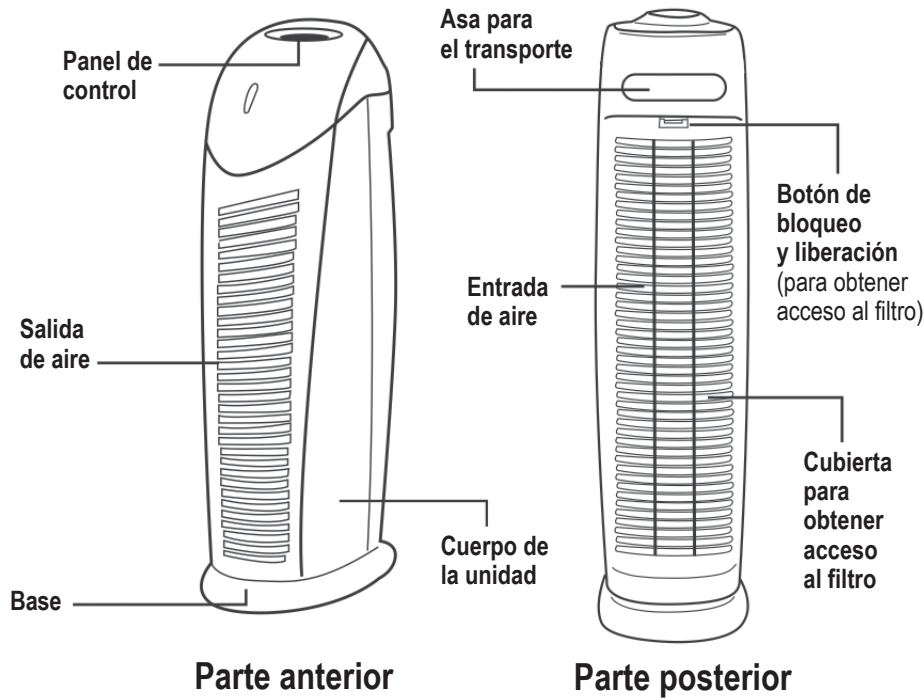
SUMINISTRO ELÉCTRICO: 120 VCA 60Hz 55 Vatios

FILTRO DE REPUESTO: Filtro C (FLT5000)

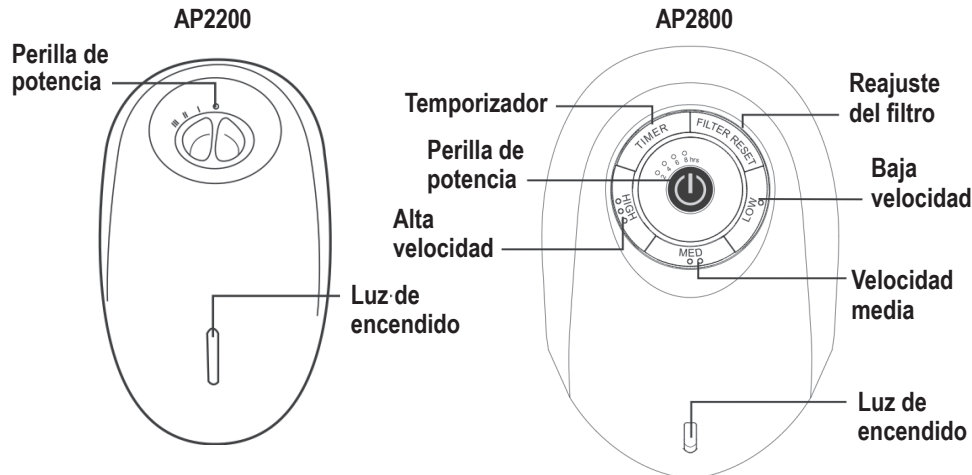
GARANTÍA: Garantía limitada por 5 años

ESPECIFICACIONES Y PARTES DEL PRODUCTO

AP2200 & AP2800



PANEL DE CONTROL



AP2200 REPLACEMENT PARTS

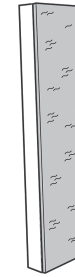


FILTRO:
Filtro B
Modelo No.
FLT4825

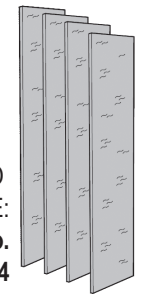


FILTRO
4-PAQUETE:
Model No.
FLT22CB4

AP2800 REPLACEMENT PARTS



FILTRO:
Filtro C
Modelo No.
FLT5000



FILTRO
4-PAQUETE:
Model No.
FLT28CB4



AutoShip & Save

Pruebe nuestro recordatorio de cambio de filtro y el programa de filtros de repuesto en línea.
www.guardiantechnologies.com

Utilice únicamente piezas de repuesto GENUINAS de Guardian Technologies.

¿Qué significa CADR?

CADR es la sigla en inglés de Clean Air Delivery Rate, e indica el volumen de aire filtrado por un purificador de aire. Las clasificaciones CADR muestran la efectividad del purificador de aire para atrapar las partículas finas del humo del tabaco y pólenes en la habitación, entre otras.

Promedio de emisión de aire puro

Compare los números CADR entre un purificador de aire y otro. Mire primero el tamaño de la habitación para la cual se recomienda. Enseguida, consulte los números del promedio de emisión de aire puro (CADR). Mientras más elevado sea el número, más rápidamente se filtra el aire.

Consulte el sitio web para los números CADR modelo individuales.

Purificador de aire

Mejore la calidad del aire dentro de su hogar con un sistema completo para la limpieza del aire filtro Guardian Technologies. Los diversos niveles de purificación incluyen un filtro combinado genuino que absorbe los alérgenos, un filtro de carbón para eliminar los olores.

Prefiltro - Conocido También Como Carbón Activado -

Absorbe las primeras partículas de polvo y alérgenos.

Filtro - Contribuye a controlar y prevenir la proliferación de bacterias, gérmenes y moho.

INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

ANTES DE PONER A FUNCIONAR EL PURIFICADOR DE AIRE:

1. Saque cuidadosamente el purificador de aire de la caja y la bolsa.
2. Elija una superficie plana y nivelada para colocar el purificador de aire.
 - Para que el flujo de aire sea adecuado, ubique el aparato al menos a una distancia de 30.5cm (1 pie) de la pared o muebles.
 - Verifique que ninguna de las rejillas esté bloqueada.
3. Conecte el cordón eléctrico a un tomacorriente de 120V de corriente CA.

IMPORTANTE: Para mover el purificador de aire, levante siempre el aparato con el asa para el transporte ubicada en la parte posterior.

FUNCIONAMIENTO DEL PURIFICADOR DE AIRE - AP2200 SERIES:

1. Encienda el purificador de aire haciendo girar la perilla de potencia en el sentido de las agujas del reloj.
2. Inmediatamente después de encender el purificador de aire, se iluminará el indicador de corriente y la unidad funcionará a velocidad BAJA (I).
3. Gire la perilla de potencia todavía más en el sentido de las agujas del reloj para hacer funcionar el purificador de aire a velocidad MEDIA (II).
4. Continúe girando de perilla de potencia en el sentido de las agujas del reloj para hacer funcionar el purificador de aire a velocidad ALTA (III).
5. Para apagar el purificador, gire la perilla de potencia en sentido contrario a las agujas del reloj hasta la posición "OFF" (•).

FUNCIONAMIENTO DEL PURIFICADOR DE AIRE - AP2800 SERIES:

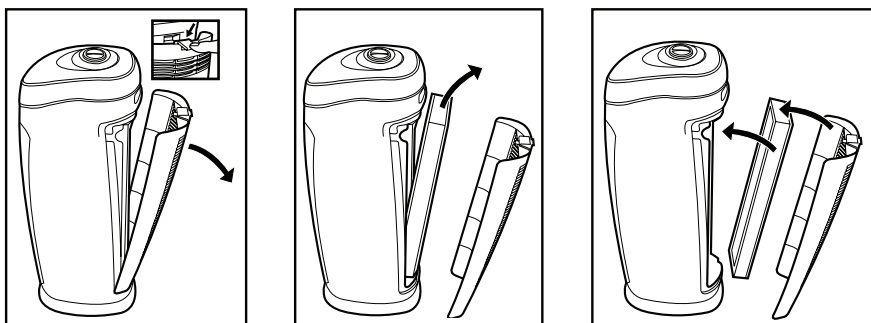
1. Seleccione el botón INTERRUPTOR en el panel de control para ENCENDER la unidad. La luz de encendido se ilumina cuando funciona la unidad.
 2. Seleccione la VELOCIDAD DEL VENTILADOR oprimiendo ya sea el botón de control de velocidad baja, media o alta. NOTA: Mientras más elevada sea la velocidad, más rápidamente circula el aire a través de la unidad.
 3. De manera opcional puede seleccionar el botón TEMPORIZADOR. La unidad puede ajustarse para que se APAGUE después de 2, 4, 6 u 8 horas, presionando el botón TEMPORIZADOR y seleccionando el número de horas que desea que esté encendida.
 4. REAJUSTE DEL FILTRO - consulte las páginas E-8: INSTALACIÓN Y RETIRO DEL FILTRO.
 5. SONIDO ENCENDIDO/APAGADO: Esta unidad ha sido diseñada para que emita un sonido cuando se oprimen los botones. Escuchará un sonido cada vez que seleccione un botón de control. Si prefiere desactivar esta función, mantenga AMBOS botones, el de ALTA velocidad y el de velocidad MEDIA, presionados al mismo tiempo.
- NOTA: Si se desconecta la unidad, se restablecerá la función de emisión de sonido.

REEMPLACE EL FILTRO

INDICADOR DE CAMBIO DE FILTRO

La luz verde de encendido en el filtro de aire se pondrá roja y parpadeará continuamente, lo que indica que es hora para reemplazar el filtro. Reemplace el filtro según las instrucciones, luego presione el botón de reinicio del filtro y manténgalo presionado durante 5 segundos para reiniciar el sistema. La luz se volverá verde. Dependiendo del uso, El filtro durará aproximadamente 6 meses.

REEMPLACE EL FILTRO



1. Apague y desconecte la unidad. Oprima el botón de bloqueo y liberación y retire la cubierta posterior de la unidad.
2. Quite el filtro combinado usado.
3. Instale un filtro combinado nuevo en el purificador de aire. Consulte la flecha que se encuentra dibujada en el filtro para instalarlo en la dirección correcta.
4. Vuelva a colocar la cubierta de la unidad y asegúrela en su sitio.
5. Presione y sostenga el botón de control de durante 5 segundos para restablecer el indicador de cambio de filtro.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO DEL FILTRO COMBINADO

El purificador de aire debe limpiarse por lo menos una vez al mes y el prefiltro externo que se encuentra sujeto al filtro combinado debe limpiarse cada mes. Es posible que deban limpiarse con más frecuencia dependiendo de las condiciones medioambientales.

Purificador de aire

Limpie la superficie externa de la unidad con un paño limpio, seco y suave.

Prefiltro /filtro de carbón

Limpíelo con el cepillo de la aspiradora para eliminar la pelusa y la suciedad. Esto quitará la pelusa y el polvo.

FILTRO

Saque el filtro combinado por la parte posterior de la unidad. Quite el prefiltro / Filtro de carbón para exponer el filtro. El filtro debe reemplazarse por uno nuevo cuando su color blanco normal se torna gris o negro. Si el filtro aún tiene un color blanco, NO necesita reemplazarse.

Importante: Para mantener la garantía y el desempeño del purificador de aire, utilice únicamente piezas de reemplazo genuinas de Guardian Technologies. NO intente lavar ni reutilizar el filtro combinado. Para un filtro de repuesto, comuníquese con el departamento de servicio al cliente llamando o visite www.guardiantechnologies.com

Remarque: La combinaison de filtres comprend le filtre, le filtre au charbon.

NOTA: NO introduzca ningún objeto extraño ni sus dedos de la unidad.

PRECAUCION: NO utilice gasolina, bencina, solvente, limpiadores agresivos, etc. para limpiar el interior y el exterior de la unidad, ya que podrían dañar el aparato. NUNCA utilice alcohol ni otro tipo de solventes.

GUÍA DE SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	SOLUCIÓN
La unidad no funciona.	Veri que que la unidad esté conectada. Llame al departamento de servicio al cliente.
La unidad se apaga de forma imprevista.	Veri que que la unidad esté conectada en un tomacorriente que funcione perfectamente. Compruebe que el filtro esté firmemente en su lugar. Veri que que el filtro esté asegurado en su sitio. Veri que que la cubierta posterior esté asegurada firmemente en su sitio. Llame al departamento de servicio al cliente.
La unidad no hace circular aire.	Desconecte la unidad. Veri que el pre filtro/ filtro de carbón y el filtro. Limpie el pre filtro/ filtro de carbón si es necesario. Reemplace el filtro si es necesario.
Incremento del nivel de ruido.	Cerciérese que los filtros estén limpios. Reemplácelos si es necesario.